9 October 2015
Arabic

مجلس حقوق الإنسان
الدورة الثلاثون
البند ٥ من جدول الأعمال

قرار اعتمده مجلس حقوق الإنسان في ١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٥ ١٤/٣٠ - إسهام البرلمانات في أعمال مجلس حقوق الإنسان واستعراضه الدوري الشامل

إن مجلس حقوق الإنسان،

إذ يعترف بالدور الحاسم الأهمية الذي تضطلع به البرلمانات في أداء جملة أمور منها ترجمة الالتزامات الدولية إلى سياسات وقوانين وطنية، والإسهام بالتالي في وفاء كل دولة عضو في الأمم المتحدة بالتزاماتها وتعهداتها في مجال حقوق الإنسان، وفي تعزيز سيادة القانون،

وإذ يحيط علماً بالقرارات المتتالية التي اعتمدها الجمعية العامة منذ عام ٢٠١٠، ولا سيما قراراتها ١٢٣/٦٥ المؤرخ ١٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠ الذي تسلم فيه بأهمية مواصلة الدعم البرلماني لأعمال مجلس حقوق الإنسان و٢٦١/٦٦ المؤرخ ٢٩ أيار/مايو ٢٠١٢ الذي تشجع فيه الاتحاد البرلماني الدولي، بوصفه المنظمة العالمية للبرلمانات الوطنية، على تعزيز إسهامه في أعمال المجلس، وبخاصة فيما يتصل بالاستعراض الدوري الشامل، وكذا ٢٧٢/٦٨ المؤرخ ١٩ أيار/مايو ٢٠١٤ الذي رحب فيه الجمعية بإسهام الاتحاد البرلماني الدولي في أعمال المجلس،

وإذ يشير إلى قراره ١٥/٢٢ المؤرخ ٢١ آذار/مارس ٢٠١٣ و٢٩/٢٦ المؤرخ ٢٧ حزيران/يونيه ٢٠١٤ بشأن إسهام البرلمانات في أعمال مجلس حقوق الإنسان واستعراضه الدوري الشامل،

* أُعيد إصدارها لأسباب فنية في ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٥.



وإذ يحيط علماً مع التقدير بالتقرير الموجز الذي قدمته مفوضة الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان بشأن حلقة النقاش التي تناولت موضوع "إسهام البرلمانات في أعمال مجلس حقوق الإنسان واستعراضه الدوري الشامل" والتي عُقدت في ٢٩ أيار/مايو ٢٠١٣^(١)،

وإذ يرحب بالإحاطة التي قدمها المفوض السامي في الدورة التاسعة والعشرين بشأن ما استجد من أنشطة الاتحاد البرلماني الدولي المتعلقة ببناء القدرات البرلمانية وتلك المتعلقة بأعمال مجلس حقوق الإنسان واستعراضه الدوري الشامل، على النحو الذي طلبه المجلس في قراره ٢٩/٢٦،

وإذ يرى أنه سيكون من المفيد كثيراً لمجلس حقوق الإنسان والبرلمانات المضي في استكشاف أوجه التآزر الممكنة لضمان تأثير الاستعراض الدوري الشامل أعظم تأثير على المستوى الوطني،

١- يقرر أن يدعو، في دورته الثانية والثلاثين، بمناسبة الذكرى السنوية العاشرة لمجلس حقوق الإنسان، إلى عقد حلقة نقاش لتقييم إسهام البرلمانات في أعمال المجلس واستعراضه الدوري الشامل ولتحديد سبل تعزيز ذلك الإسهام بقدر أكبر؛

٢- يطلب إلى مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان أن تنظم حلقة النقاش وأن تتواصل مع الاتحاد البرلماني الدولي والدول الأعضاء في الأمم المتحدة وهيئات الأمم المتحدة ووكالاتها المعنية، فضلاً عن المجتمع المدني، بما في ذلك المنظمات غير الحكومية والمؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان، بغية ضمان مشاركتها في حلقة النقاش؛

٣- يطلب إلى المفوض السامي أن يعدّ تقريراً عن حلقة النقاش في شكل موجز وأن يقدمه إلى مجلس حقوق الإنسان في دورته الخامسة والثلاثين؛

٤- يقرر مواصلة النظر في هذه المسألة في إطار البند ذاته من جدول الأعمال.

الجلسة ٤١

١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٥

[اعتمد بدون تصويت.]

(١) متاح في الرابط الإلكتروني التالي:

.www.ohchr.org/EN/HRBodies/HRC/RegularSessions/Session26/Pages/ListReports.aspx